

FIRST ORIGINAL

(Forwarding Agents)

JAPAN FORWARDING AGENCY LTD.

S/O No.

B/L No.

YMO-021

NYKS181901525

Shipper

IBC JAPAN LTD
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN
TEL: 075-622-5090
FAX: 075-622-5098

印紙税申告納
付につき廻町
税務署承認済



NYK LINE
NIPPON YUSEN KAISHA

Consignee

GITANGA PARK LIMITED
P.O BOX 53785-00200
NAIROBI, KENYA
TEL 0724240239

BILL OF LADING

(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supersedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party

CHARLES MUIRU MWAURA
P.O BOX 18589-00500 NAIROBI
0724240239

Pre-Carrier Vessel Voy.No.

From

Ocean Vessel

Voy.No.

Port of Loading

DELPHINUS LEADER

024

YOKOHAMA, JAPAN

Port of Discharge

To

MOMBASA, KENYA

※ Final Destination (for the Merchant's reference only)

BFT CFS

Marks & Numbers

No. of P'kgs. or Units

Kind of packages or Units

Description of Goods

Gross Weight (KGS)

Measurement (M3)

NO MARK

1

USED MOTOR CARS
2013 MITSUBISHI OUTLANDER
GG2W-0005478
MA3094/4B11-S61-Y61
HS CODE:8703.60
465X180X168
UNIT

1,830

14.062

"FREIGHT PREPAID"

TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY: ONE (1) UNIT ONLY
OR UNITS (IN WORDS)

FREIGHT & CHARGES
"FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"

Revenue Tons

Rate

Per

Prepaid

Collect

ICS
B/L

Ex. Rate

Prepaid at

Payable at

Place of B(s)/L Issue

Dated 23 AUG 2020

KOBE, JAPAN

KOBE, JAPAN

Total Prepaid in Local Currency

Number of Original B(s)/L

NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier

THREE (3)

(JSA STANDARD FORM B)

※See Article 24

(TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.
AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged. (See Article 18 & 30)

THIRD ORIGINAL

JAPAN FORWARDING AGENCY LTD.

S/O No.
YMO-021

(Forwarding Agents)

B/L No.
NYKS181901525

Shipper
IBC JAPAN LTD
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN
TEL: 075-622-5090
FAX: 075-622-5098



Consignee
GITANGA PARK LIMITED
P.O BOX 53785-00200
NAIROBI, KENYA
TEL 0724240239

BILL OF LADING
(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supersedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party
CHARLES MUIRU MWAURA
P.O BOX 18589-00500 NAIROBI
0724240239

Pre-Carrier Vessel Voy.No. From
Ocean Vessel Voy.No. 024 Port of Loading
DELPHINUS LEADER YOKOHAMA, JAPAN
Port of Discharge To
MOMBASA, KENYA

Final Destination (for the Merchant's reference only)
BFT CFS

Marks & Numbers	No. of P'kgs. or Units	Kind of packages or Units	Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1	UNIT	USED MOTOR CARS 2013 MITSUBISHI OUTLANDER GG2W-0005478 MA3094/4B11-S61-Y61 HS CODE:8703.60 465X180X168 "FREIGHT PREPAID"	1,830	14.062

TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY: ONE (1) UNIT ONLY
OR UNITS (IN WORDS)

FREIGHT & CHARGES "FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"	Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect

ICS B/L	Ex. Rate	Prepaid at KOBE, JAPAN	Payable at	Place of B(s)/L Issue KOBE, JAPAN	Dated 23 AUG 2020
		Total Prepaid in Local Currency	Number of Original B(s)/L THREE (3)	NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier	

(JSA STANDARD FORM B) *See Article 24
(TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.
AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged. (See Article 18 & 30)



KENYA BUREAU OF STANDARDS



Certificate no. AJPEKEC20080054

Date of issue 18 August 2020

CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS **KS1515:2000**

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Autoterminal Japan Ltd. and found to conform to the requirements of KS1515:2000

INSPECTION INFORMATION

Country of Supply: Japan

Inspection Center: Autoterminal Japan Ltd. Tokyo-bay

Inspection Date: 18 August 2020

INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS

Make: MITSUBISHI OUTLANDER

Model: DLA-GG2W

Chassis/VIN Number: GG2W-0005478

Engine Number/Model: MA3094/4B11-S61-Y61

Engine capacity (cc Rating): 1990 CC

Year of Manufacture: 2013

Year of First registration: Aug-2013

Inspected Mileage (Odometer reading) 50,996 Km

Remarks: NON RADIATION ZONE

This certificate is issued under the authority of Pre-export Verification of Conformity Program for and on behalf of Kenya Bureau of Standards, and is valid for a period of 90 days from the date of issue.
No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of the inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. KEBS may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

CERTIFICATE EXPIRATION DATE

16 November, 2020

Autoterminal Japan Ltd.

Authorized Signatory: _____

IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090 Fax: +81 75 622 2400 24/7 Hotline: +81 36635 9355 Email: accounts@ibcauto.com Website: ibcauto.com

INVOICE

MESSRS GITANGA PARK LIMITED
P.O BOX 53785-00200, NAIROBI
TEL 0724240239
COUNTRY KENYA

DATE 2020/08/23
INVOICE NO. 6238894609

SHIPPED PER: Delphinus Leader-YK
FROM: Yokohama TO: Mombasa, Kenya

SAILING ON OR ABOUT 2020/08/23
TERMS: T/T

		<u>DESCRIPTION & QUANTITY</u>			<u>AMOUNT</u>	
		USED MOTOR CAR(S)			CIF Mombasa in USD	
1	MITSUBISHI OUTLANDER	2013 GG2W-0005478	MA3094/4B11-S61-Y61	BLUE	USD	13,350
					ONE UNIT(S) TOTAL	TOTAL: 13,350

MARK & NO.

NO MARK

IBC Japan Ltd.

番号 00959
整理番号 3621023993335755

輸出抹消仮登録証明書 / Export Certificate

自動車登録番号 / Registration No. 京都 399 も 3575 車名 / Trademark of the maker of the vehicle 令和 2 年 3 月 18 日 平成 25 年 2013 年 8 月 18 日 初度登録年月 / First Reg. Date 車台番号 / Maker's serial number 型式 / Model G G 2 W - 0 0 0 5 4 7 8 原動機の様式 / Engine Model 4 B 1 1 - S 6 1 - Y 6 1

三菱 所有者の氏名又は名称 I B C J a p a n 株式会社 [313] D L A - G G 2 W 4 B 1 1 - S 6 1 - Y 6 1

所有者の住所 京都府京都市伏見区中島宮ノ前町 6 4 [14256]

使用者の氏名又は名称 使用の本拠の位置 使用の部位 使用の本拠の位置

自 動 車 の 種 別 用 途 自 家 用 ・ 事 業 用 の 別 乗 車 定 員 最 大 積 載 量 車 両 重 量 車 両 総 重 量

Classificaiton of Vehicle Use Purpose Classification of Fuel 燃 料 の 種 別 ス テ ー シ ョ ン 燃 料 燃 料 の 種 別 燃 料 の 種 別 燃 料 の 種 別

Engine Capacity 1.99 ガソリン・電気 燃 料 の 種 別 燃 料 の 種 別 燃 料 の 種 別 燃 料 の 種 別

輸出予定日 (証明書有効期間満了日) 令和 2 年 3 月 17 日 型式指定番号 17498 類別区分番号 0108

Export scheduled day 令和 2 年 3 月 17 日 型式指定番号 17498 類別区分番号 0108

長さ 465 cm 幅 180 cm 高さ 168 cm 前軸重 990 kg 後軸重 1830 kg 前後軸重 2820 kg

長さ 465 cm 幅 180 cm 高さ 168 cm 前軸重 990 kg 後軸重 1830 kg 前後軸重 2820 kg

長さ 465 cm 幅 180 cm 高さ 168 cm 前軸重 990 kg 後軸重 1830 kg 前後軸重 2820 kg

長さ 465 cm 幅 180 cm 高さ 168 cm 前軸重 990 kg 後軸重 1830 kg 前後軸重 2820 kg

長さ 465 cm 幅 180 cm 高さ 168 cm 前軸重 990 kg 後軸重 1830 kg 前後軸重 2820 kg

長さ 465 cm 幅 180 cm 高さ 168 cm 前軸重 990 kg 後軸重 1830 kg 前後軸重 2820 kg

長さ 465 cm 幅 180 cm 高さ 168 cm 前軸重 990 kg 後軸重 1830 kg 前後軸重 2820 kg

長さ 465 cm 幅 180 cm 高さ 168 cm 前軸重 990 kg 後軸重 1830 kg 前後軸重 2820 kg

長さ 465 cm 幅 180 cm 高さ 168 cm 前軸重 990 kg 後軸重 1830 kg 前後軸重 2820 kg

長さ 465 cm 幅 180 cm 高さ 168 cm 前軸重 990 kg 後軸重 1830 kg 前後軸重 2820 kg

令和 2 年 3 月 18 日 Director-General of the District Transport Bureau or Director-General of the Transport Branch of the District Transport Bureau, Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan

京都運輸支局長

裏面もご覧下さい。

No. 00959

EXPORT CERTIFICATE

License number		Last reg. Date		First reg. Month		Frame number	
KYOTO	399 MO	3575	March, 18, 2020	August, 2013	GG2W-0005478		
Name			Model		Engine model		
MITSUBISHI			[313]		DLA-GG2W 4B11-S61-Y61		
Last owner's name		IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA					
Above address		KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64					
Last user's name		*****					
Above address		*****					
Above location		*****					
Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle	Personal capacity	Cargo capacity	Net weight	Gross weight
MEDIUM	Passenger	PRIVATE	STATION WAGON	5 <small>people</small>		1830 kg	2105 kg
Displacement or outputpower <small>kw</small>	Fuel	Type No.	Code no.	Length	Width	Height	F.F weight
1,99 L	PETROL.ELECT	17498	0108	465 cm	180 cm	168 cm	990 kg
EXPIRY DATE	September, 17, 2020						
REMARK:	[KYOTO]	CANCELLATION,			

March, 18, 2020 KYOTO UNYU SHIKYOKU-CHO

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition